

## ORDLISTA

## MFI-SEKTORNS STATISTIKRAPPORTERING TILL FINLANDS BANK

VERSION 1.0, 17.7.2009

000	000-post. Satspost för rapportering av bl.a. information om uppgiftslämnaren.
Aggregering	Sammanlagning av primära uppgifter efter någon klassificeringsfaktor på en högre nivå. Motsats: disaggregering.
Andra förändringar	Omklassificering. Om institutet har omklassificerat en balanspost efter nya attribut, ska omklassificeringen snarast rapporteras till Finlands Bank t.ex. i fritextfältet i 000-posten eller per e-post.
Ansvarigt institut	Ett monetärt finansinstitut som förvaltar värdepapperiserade lån dagligen och ansvarar för att ränta och amorteringar kommer in från låntagarna och sedan vidarebefordrar beloppen till dem som investerat i de värdepapperiserade produkterna.
APK	Förkortning för Suomen Arvopaperikeskus. Finlands Värdepapperscentral.
Av- och nedskrivning av lån	1) I av- och nedskrivningar av lån redovisas de avskrivningar (konstaterade kreditförluster) och nedskrivningar som gjorts under månaden (avsnitt 13.2 i rapporteringsanvisningarna). 2) Vid värdepapperisering: avskrivningarna (redovisade kreditförluster) vid transaktionstillfället rapporteras med så noggrann fördelning som möjligt på de rätta balansposterna (avsnitt 12.1 i rapporteringsanvisningarna).
Avyttring av lån	Den ekonomiska överföringen av ett lån eller en låneportfölj från det rapporterande institutet till en annan ekonomisk aktör antingen genom överlåtelse av äganderätten eller genom sekundärt deltagande (sub-participation).
Balansvaluta	Balansvärden rapporteras alltid i euro (EUR).
Bankcertifikat	Ett icke räntebärande omsättbart skuldebrev utställt av ett kreditinstitut till innehavaren. När det förfaller till betalning betalas dess nominella värde ut till innehavaren. Den ursprungliga löptiden är i regel högst 1 år.
Beställning av användarnamn	Webbaserad tjänst <a href="https://sol.itella.net/b/ec/bof-tunnustilaus/matrix?s=5D8to3YV2lqASIP&amp;lang=sv">https://sol.itella.net/b/ec/bof-tunnustilaus/matrix?s=5D8to3YV2lqASIP&amp;lang=sv</a> för beställning av användarnamn för DCS-tjänsten. Kan beställas av rapportören eller uppgiftslämnaren.
Betalningsbalansstatistik	Genom olika enkäter samlar Finlands Bank in statistik för sammanställning av betalningsbalansen. Betalningsbalansstatistiken baseras på ECB:s riktlinje ECB/2004/15 (ändrad genom ECB/2007/3). Från monetära finansinstitut samlas statistik in med RATI-enkäten. <a href="http://www.finlandsbank.fi/se/tilastot/raportointiohjeet/maksutase.htm">http://www.finlandsbank.fi/se/tilastot/raportointiohjeet/maksutase.htm</a>
Beltidskredit	Oäkta kreditkortskredit som erbjuds till 0 % ränta under perioden från betalningstransaktionen med kortet fram till dess att de belopp som betalats med kortet under faktureringsperioden förfaller till betalning.
BIC-kod	BIC står för uttrycket Bank Identifier Code (kod för identifiering av bank) som definieras i den internationella standarden ISO 9362. Bankerna tilldelas individuella BIC-koder av SWIFT, som för ett register över koderna. Koden används för betalningar mellan bankerna, främst vid internationella banköverföringar. Kan användas som ID-kod för utländska enheter i rapporteringen.

BIS	Bank for International Settlements. Internationella regleringsbanken.
BIS riktlinjer	Riktlinjer för producenter, rapportörer och användare av BIS-statistik. KOTI-rapporteringen bygger på följande riktlinjer från BIS:  Guidelines to the international locational banking statistics, November 2006 (update December 2008) <a href="http://www.bis.org/statistics/locbankstatsguide.htm">http://www.bis.org/statistics/locbankstatsguide.htm</a>  Guidelines to the international consolidated banking statistics, November 2006 (update December 2008) <a href="http://www.bis.org/statistics/consstats.htm">http://www.bis.org/statistics/consstats.htm</a>
BIS-enhet	Koncern eller utländskt dotterföretag/utländsk filial (kapital 15.3 i rapporteringsanvisningarna).
BIS-område	De länder som rapporterar statistik till BIS.
Blankning	Försäljning av värdepapper som säljaren inte själv äger utan har lånat.
BS	Datapost för rapportering av det rapporterande institutets namn, balansomslutning och årsstatistik.
BSP-inlåning	Inlåning inom ramen för systemet med sparpremier för unga som köper sin första bostad (BSP). Klassificeras som inlåning med överenskommen löptid (I.225).
Central motpart	En clearingorganisation som är central motpart. Kan delta som motpart i repotransaktioner på interbankmarknaden.
Clean price	Nettopriset för räntebärande värdepapper exklusive upplupen ränta.
Clearing-organisation som är central motpart	Kan delta som motpart till monetära finansinstitut i repotransaktioner på interbankmarknaden.
CS	CS-post. Koncernpost. Datapost för rapportering av koncernstatistik i KOTI-rapporteringen.
CSDB	Centralised Securities Database. Se värdepappersregister.
DCS	Data Collection Service. Datasamlingsstjänst.
DCS-operatör	Ett utomstående företag som svarar för överföringen av data från företag till myndigheter (i MFI-rapporteringen till Finlands Bank). Går också under namnet TYVI-operatör. Som DCS-operatör anlitas Itella Information Oy.
DCS-operatör	Företag som förmedlar data mellan rapportörerna och Finlands Bank. För tillfället anlitas Itella Information Oy.
DCS-tjänst	Datasamlingsstjänst för överföring av statistik från monetära finansinstitut till Finlands Bank.
Debit-kort	Kort med fördröjd debetfunktion, s.k. betaltidskort.
Direktinvestering	Direkt eller indirekt ägande i ett utländskt företag på minst 10 % av aktiekapitalet eller rösterna i företaget. I RATI-enkäten rapporteras direktinvesteringen när det historiska anskaffningsvärdet dessutom är minst 50 miljoner euro. Endast direktinvesteringstillgångar rapporteras.
Dirty price	Bruttopriset för räntebärande värdepapper inklusive upplupen ränta.
ECB:s balansstatistik-förordning	ECB:s förordning (EG) nr 25/2009 av den 19 december 2008 om de monetära finansinstitutens balansräkningar (omarbetning) (ECB/2008/32). <a href="http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/pdf/1_01520090120sv00140062.pdf">http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/pdf/1_01520090120sv00140062.pdf</a>

ECB:s riktlinje och rekommendation om utlandsställning och valutareserv	ECB:s riktlinje och rekommendation om ECB:s krav på rapportering av statistik över betalningsbalansen och utlandsställningen samt likviditeten i utländsk valuta. <a href="http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/1005/1022/html/index.sv.html">http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/1005/1022/html/index.sv.html</a>
ECB:s riktlinje om penningmängds-, finansinstituts- och finansmarknadsstatistik	ECB:s riktlinje av den 1 augusti 2007 om monetär statistik samt statistik över finansinstitut och finansmarknader (omarbetning)(ECB/2007/9). <a href="http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/pdf/1_34120071227sv00010232.pdf">http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/pdf/1_34120071227sv00010232.pdf</a>
ECB:s räntestatistikförfordning	En förordning som fastställer minimikrav för statistik som en centralbank ska samla in från de monetära finansinstituten i landet: ECB:s förordning om statistik över räntesatser som tillämpas av monetära finansinstitut på inlåning och utlåning i förhållande till hushåll och icke-finansiella företag (ECB/2001/18, ändrad genom ECB/2004/21 och ECB/2009/7). <a href="http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/1005/1021/html/index.sv.html">http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/1005/1021/html/index.sv.html</a>
Effektiv ränta	Den effektiva räntan beräknas på den sammanlagda kostnaden för lånet, d.v.s. en komponent ränta och en komponent andra relaterade avgifter (t.ex. uppläggningsavgift, konto- och transaktionsavgifter, administrationskostnader, faktureringsavgifter och dokumentationskostnader).
Enkät	Datainsamling med specifikationer av den statistik som rapportören ska lämna in till Finlands Bank.
FC	Förkortning för Finansbranschens Centralförbund.
FI	Förkortning för Finansinspektionen.
Finansiell leasing	Avtal varigenom den lagliga ägaren till en kapitalvara (leasegivaren) hyr ut varan till tredje man (leasetagaren) för större delen av eller hela varans ekonomiska livslängd. Klassificeras i RATI-rapporteringen som övrig utlåning (I.47).
Finansiellt instrument	Instrumentkategori som tillämpas antingen på tillgångar eller på skulder eller på båda och till en del på poster utanför balansräkningen. Hit räknas omsättbara värdepapper, penningmarknadsinstrument, fondandelar och finansiella derivat.
Finansinspektionen	Förkortas FI. Tillsynsmyndighet med ansvar för finans- och försäkringstillsynen. <a href="http://www.finansinspektionen.fi">http://www.finansinspektionen.fi</a>
FK	Förkortning för det finska namnet (Finanssialan keskusliitto) på Finansbranschens Centralförbund (FC).
Flöde	Rapportörens transaktioner under statistikperioden till sammanräknat bruttovärde (t.ex. nya utbetalningar av lån, värdepapperiserade lån, köpta/sålda lån) eller nettovärde (t.ex. nettobetalningar på derivat, av- och nedskrivningar av lån).
FO-nummer	Ett företags- och organisationsnummer som tilldelas av Patent- och registerstyrelsen.
FTP	File Transfer Protocol. Protokoll för överföring av filer mellan två datorer med TCP-protokoll.
Full rapportering	Månatlig RATI-rapportering från monetära finansinstitut med full rapporteringsskyldighet. Se månadsrapportör.

FVC	Financial Vehicle Corporation. Finansiellt företag som är specialiserat på värdepapperisering. Se specialföretag.
Förenklad rapportering	Kvartalsrapportering (RATI) från små institut som beviljats undantag (tail reporting).
Företagscertifikat	Ett kortfristigt omsättbart skuldebrev utfärdat av ett företag.
Förlängd tidsfrist	Rapportören kan beviljas förlängning av tidsfristen för inlämning av en rapport i undantagsfall. Förlängning beviljas i regel med en dag.
Förmedlat lån	Avser i denna rapportering sådana förmedlade lån till finländska aktörer som beviljats eller förhandlats av det rapporterande institutet och som överförs till koncernbolag i utlandet. Omfattar inte lån som beviljats av statsmedel.
Förvärv av lån	Den ekonomiska överföringen av ett lån eller en låneportfölj från en annan ekonomisk aktör till det rapporterande institutet antingen genom överlåtelse av äganderätten eller genom sekundärt deltagande (sub-participation).
Generellt avdrag	En klumpsumma som får avräknas från kassakravet för kreditinstitut. Avdraget fastställs av ECB och är för tillfället 100 000 euro.
Gruppvis nedskrivning	Nedskrivning av kollektivt värderade lån. Nedskrivningarna ska helst rapporteras med uppdelning efter samma attribut som lånen. Rapporteras med IL-posten.
Guideline	Riktlinje t.ex. från ECB eller BIS om statistikrapportering.
Hybridinstrument	Ett finansiellt instrument som består av två delar, t.ex. ett lån med inbäddat derivat. Exempel på hybridinstrument är konvertibler och diskonteringsinstrument.
Icke standardiserat derivat	Se OTC-derivat.
ID-kod	Kod för identifiering av uppgiftslämnare, rapportörer, värdepapper eller motparter i repotransaktioner. Som ID-kod för finländska företag används FO-numret.
Inlåning med uppsägningstid	Inlåning som varken kan klassificeras som inlåning över natten, inlåning med överenskommen löptid eller repa. Omfattar bl.a. inlåning utan överenskommen fast löptid som vid återbetalning på anfordran medför betydande uttagkostnader för insättaren.
Innehavare	Köpare av ett finansiellt derivat.
Intern ID-kod	En ID-kod som rapportören själv tilldelat ett värdepapper eller någon annan post i sitt datasystem. Obligatoriskt fält i SBS-posten.
Investeringsfond	En fond som ger ut andelar och investerar de insamlade medlen oftast i omsättbara värdepapper.
ISIN	ISIN-kod. ID-kod för ett värdepapper. En 12-ställig kod som börjar med landskoden. I Finland tilldelas ISIN-koderna av Värdepapperscentralen.
ISO 3166	En internationell standard som definierar koder (korta bokstavskombinationer) för världens alla länder.
ISO 4217	En internationell standard som definierar trebokstavskoder för de olika ländernas valutor, t.ex. EUR, FIM eller RUB. De två första bokstäverna i valutakoden är i regel landskoden och den sista bokstaven är den första bokstaven i namnet på valutan.
ISO 6166	En internationell standard som definierar internationella standardnummer för

	värdepapper (se ISIN).
ISO 9362	En internationell standard som definierar koder för att identifiera banker (BIC-koder, även kallade SWIFT-koder).
Kapitalgaranti	Garanti för att investeraren får tillbaka det investerade ursprungliga kapitalet.
Kassa	Sedlar och mynt.
Kassakrav	Behållning som institutet ska ha inestående på sitt konto i Finlands Bank under en viss uppfyllandeperiod enligt kassakravsförordningen. Kassakravet beräknas på det kassakravspliktiga institutets balansräkning, närmare bestämt de inrapporterade uppgifterna om inlåning och emitterade skuldebrev.
Kodlista	Lista över olika klassifikationer.
Komfortkredit	Oäkta kreditkortskredit. Se betaltidskredit.
Kommuncertifikat	Ett kortfristigt omsättbart skuldebrev utfärdat av en kommun eller en samkommun.
Koncernstatistik	1) I RATI-rapporter över utlåning och inlåning (LD- och IL-posterna), räntebärande värdepapper, aktier och andra ägarandelar (SBS-posten) och finansiella derivat (REST-posten) ska balansposter där motparten är ett finans- eller försäkringsföretag (S.12) inom samma koncern, en utländsk filial eller moderföretag särredovisas på egna rader. 2) Med KOTI-rapporter samlas koncernstatistik in från de koncerner som underrättats om sin rapporteringsskyldighet av Finlands Bank. KOTI-rapporteringen bygger på statistikkrav från BIS.
KOTI-rapportering	Med KOTI-enkäten rapporteras bl.a. koncernens utländska tillgångar och poster utanför balansräkningen. Rapportörer är de monetära finansinstitut som underrättats om sin rapporteringsskyldighet av Finlands Bank. KOTI-rapporteringen bygger på statistikkrav från BIS.
Kreditförlust	Se av- och nedskrivning av lån.
Kreditinstitut	Ett företag som Finansinspektionen beviljat tillstånd (koncession) att driva kreditinstitutsverksamhet. Med kreditinstitutsverksamhet avses verksamhet som består i att från allmänheten ta emot återbetalbara medel och bevilja krediter för egen räkning.
Kreditinstitut med undantag från kassakrav	Kreditinstitut som av ECB beviljats undantag från sitt kassakrav.
Kvartalsrapportör	Institut med undantag från rapporteringsskyldigheten (tail reporting, förenklad rapportering). Enligt ECB:s förordning ska insamlingen av balansstatistik täcka minst 95 % av den aggregerade balansräkningen för MFI-sektorn. I praktiken har institut med en balansomslutning på högst 200 miljoner euro beviljats undantag från rapporteringsskyldigheten. Gruppen av institut med förenklad rapportering ses över en gång per år.
Köption	Ett derivatkontrakt som ger rätten att köpa den underliggande tillgången.
LD	LD-post. Utlånings- och inlåningspost. Datapost i RATI-rapporteringen för rapportering av utlånings- och inlåningsstatistik.
Lead manager	Ett företag som samordnar ett syndikerat lån.
Lista med nyckel-värde-par	Lista över 100 nyckel-värde-par som tjänar som extra säkerhet vid inloggning till DCS-tjänsten med användarnamnet och lösenordet. Rapportörerna får listan automatiskt efter att ha blivit tilldelad ett användarnamn för DCS-tjänsten. En ny lista skickas automatiskt till rapportören när det 90:e paret

	använts.
Lista över centrala motparter	En uppdaterad lista över centrala motparter (Identification codes for Central Counterparties). <a href="http://mifiddatabase.cesr.eu/Index.aspx?sectionlinks_id=24&amp;language=0&amp;pageName=CENTRAL_COUNTERPARTIES_Display&amp;subsection_id=0">http://mifiddatabase.cesr.eu/Index.aspx?sectionlinks_id=24&amp;language=0&amp;pageName=CENTRAL_COUNTERPARTIES_Display&amp;subsection_id=0</a>
Marknadsvärdet av premier för köp- eller säljoptioner	Marknadspriset på en köp- eller säljoption vid rapporteringstillfället.
MFI	Se monetärt finansinstitut.
MFI-kod	En ID-kod som den nationella centralbanken tilldelat monetära finansinstitut som anmälts till ECB:s MFI-lista. För kreditinstitut i Finland är koden landskoden FI + institutets FO-nummer.
MFI-lista	Lista som ECB upprätthåller över monetära finansinstitut i EU-området och där varje institut tilldelas en ECB-kod. Den nationella centralbanken i varje medlemsland svarar för att de nationella uppgifterna i listan är riktiga. <a href="http://sdw.ecb.europa.eu/browse.do?node=4586742">http://sdw.ecb.europa.eu/browse.do?node=4586742</a>
Minimum (i kodlistorna)	Minimistandarder. Minimikrav för rapporteringen till Finlands Bank.
Monetärt finansinstitut	Förkortas MFI. Kreditinstitut enligt gemenskapsrättens definition och alla andra nationella finansinstitut vars verksamhet består i att ta emot inlåning och/eller nära substitut till inlåning från andra enheter än monetära finansinstitut och för egen räkning bevilja krediter och/eller placera i värdepapper. I Finland består MFI-sektorn av Finlands Bank, kreditinstitutet och penningmarknadsfonderna. ECB har upprättat och upprätthåller en lista över monetära finansinstitut för statistiska ändamål. <a href="http://sdw.ecb.europa.eu/browse.do?node=4586742">http://sdw.ecb.europa.eu/browse.do?node=4586742</a>
Månadsrapportör	Institut med full rapporteringsskyldighet, d.v.s. institut som ska rapportera den begärda RATI-statistiken månadsvis. Jfr kvartalsrapportör.
Nettobetalingar	Betalningsflöden (kassaflöden) under statistikmånaden på grund av derivatkontrakt. I MFI-rapporteringen rapporteras endast nettobetalingar till eller från utländska motparter.
Nettovärdesavräkning	Slutavräkning där köparen av en option krediteras och utställaren debiteras med nettovärdet för optionen.
Nominell valuta	Den valuta ett värdepapper har emitterats i.
Nominellt värde	Kapital som låntagaren enligt avtalet ska betala tillbaka till långivaren.
Null	Inget värde att rapportera (om villkoren uppfylls). Se validering.
Ny utbetalning	Nytt lån som betalats ut under statistikperioden oavsett när låneavtalet har tecknats.
Nytt avtal	Ett nytt inlånings- eller utlåningsavtal mellan kund och institut under statistikperioden (oavsett om lånet lyfts under perioden eller inte). Omfattar även omförhandlingar av existerande utlåning eller inlåning.
Obligation	Ett värdepapper (skuldebrev) som ger en fast årlig avkastning (ränta) under en bestämd tidsperiod (löptiden). Vid löptidens slut löses obligationen in mot en

	bestämd summa pengar (obligationens nominella värde). Obligationer utfärdas av juridiska personer och är i regel omsättbara.
Observerat värde	Oftast ett numeriskt tal i ett datainnehåll. Element. Elementär enhet.
Omklassificering	En balanspost flyttas från en kategori (t.ex. finansiellt instrument, sektor eller näringsgren) till en annan utan någon bakomliggande transaktion. Omklassificeringar ska snarast rapporteras Finlands Bank (avsnitt 3.5 i rapporteringsanvisningarna).
Omräkning	Konvertering av data, t.ex. när en balanspost i utländsk valuta omräknas till euro.
Omräkningsvaluta	Valutan för en balanspost före omräkning till euro.
Omsättbar	Handlas (omsätts) på en andrahandsmarknad.
Omvärdering	Av- eller nedskrivning (av lån) som de monetära finansinstituten (MFI) rapporterar i sin statistikrapportering (RATI och KOTI) till Finlands Bank. Pris- eller valutakursförändringar rapporteras inte. Avskrivningar av lån (kreditförluster) nettorapporteras.
OTC-derivat	Ett derivatkontrakt som sluts direkt med en motpart.
Oäkta kreditkortskredit	Se betaltidskredit.
Paraplyavtal	Umbrella contract. En kreditlinje som tillåter kunden att låna på olika typer av lånekonton upp till ett visst högsta belopp som beräknas för alla lånekontona tillsammans.
Penningmarknadsfond	En fond som placerar i räntebärande värdepapper med en löptid kortare än ett år och därigenom strävar efter en avkastning som ligger nära de korta marknadsräntorna. Kallas också korträntefond.
Penningmarknadsinstrument	Räntebärande värdepapper som omsätts på marknaden för kortfristig finansiering ( $\leq 1$ år) och som emitteras till underkurs. Inhemsk instrument av den här typen är bankcertifikat, statsskuldförbindelser, företagscertifikat och kommuncertifikat.
Penningmarknadsplaceringar	Omsättbara kortfristiga skuldebrev med en löptid på högst 1 år.
Penningmarknads-skuldebrev (icke omsättbara)	Icke överlåtbara skuldebrevsbaserade fordringar på penningmarknaden. Klassificeras i RATI-rapporteringen som utlåning.
Placeringsfond	Se investeringsfond.
Post	Data i regelbundet format. En rapport innehåller poster (rader) i anvisat postformat.
Prisförändringar	Pris- och kursförändringar på värdepapper rapporteras inte i MFI-rapporteringen. Finlands Bank räknar ut dem genom att stämma av inrapporterade data mot det centrala värdepappersregistret.
Påminnelse	Om en rapport inte har levererats via DCS-tjänsten inom utsatt tid, e-postas en påminnelse automatiskt påföljande bankdag.
Rapport	Svar på Finlands Banks RATI- eller KOTI-enkät. Ska lämnas in till Finlands

	Bank via DCS-tjänsten.
Rapporteringsanvisningar för penningmängds- och bankstatistik	Finlands Banks nuvarande rapporteringsanvisningar för monetära finansinstitut fram till maj 2010 <a href="http://www.finlandsbank.fi/se/tilastot/rapportointiohjeet/raha_ja_pankki.htm">http://www.finlandsbank.fi/se/tilastot/rapportointiohjeet/raha_ja_pankki.htm</a>
Rapporteringsfrekvens	Rapportintervall under ett kalenderår. Intervallet kan vara en månad (12 rapporter per år för månadsrapportör med full rapporteringskyldighet) eller kvartal (4 rapporter per år för kvartalsrapportör med förenklade rapporteringskrav).
Rapporterings-schema	Ett årsschema med inlämningstiderna för de olika statistikperioderna som Finlands Bank skickar till rapportörerna en gång per år.
Rapporterings-tjänst	Webbaserad del av DCS-tjänsten för överföring av rapporter till Finlands Bank (alternativ till direkt filöverföring). Inloggning till rapporterings-tjänsten <a href="https://sol.itella.net/a/ec/bof/auth?lang=se">https://sol.itella.net/a/ec/bof/auth?lang=se</a> sker med användarnamn, lösenord och en sifferkod från listan över nyckel-värde-par.
Rapportperiod	Se statistikperiod.
Rapportvaluta	Beloppen rapporteras i euro.
Rapportör	Monetärt finansinstitut som är skyldigt att rapportera statistik till Finlands Bank enligt specifikationer.
RATI-rapportering	Statistikrapportering från alla monetära finansinstitut månads- eller kvartalsvis enligt statistikkraven i ECB:s balans- och räntestatistikförordningar och enligt behovet av statistik för sammanställning av betalningsbalansen, kreditbeståndsstatistiken, finansräkenskaperna och statistiken till BIS. Den täcker också Finansinspektionens behov av statistik över aktier och räntebärande värdepapper som ska inrapporteras värdepapper för värdepapper. Den inrapporterade statistiken används också som underlag för beräkning av kassakravet.
Referensränta	Den ränta som räntan för ett lån är bunden till.
Repoavtal	Ett återköpsavtal där säljaren av ett värdepapper förbinder sig att efter en viss tid köpa tillbaka värdepapperet till ett överenskommet pris.
REST	REST-post. Datapost för rapportering av andra poster än utlåning, inlåning och värdepapper.
Revision	Korrigerig av inrapporterad statistik.
Revolverande lån	En kreditlinje, d.v.s. en överenskommelse mellan en långivare och en låntagare som tillåter låntagaren att förfoga över medel, under en viss period och upp till ett visst belopp, och efter eget gottfinnande återbetala dessa medel före ett visst datum.
Risikkapitalfond	En fond som ger ut andelar och investerar de insamlade medlen oftast i tillväxtföretag som senare ska börsnoteras eller säljas. Fondandelarna löses inte in utan de säljs på en andrahandsmarknad.
Räntebindningstid	Den period under vilken räntan är bunden och som i utlåningsavtalet överenskommit som intervall för räntejusterig.
Räntebärande värdepapper	Andra värdepapper än aktier och finansiella derivat. Räntebärande värdepapper (I.33) omfattar penningmarknadsinstrument och obligationer.
Sale/buy back	Ett repoavtal där innehavaren säljer en tillgång och köper tillbaka den omedelbart.



SBS	Security by security. Data redovisade värdepapper för värdepapper
SBS-post	Datapost för rapportering av data värdepapper för värdepapper.
Sektorindelning	Inhemska och utländska motparter och emittenter delas in i institutionella sektorer (S.1...). Sektorerna S.2... eller S.3 används inte i MFI-rapporteringen.
SFTP	Secure File Transfer Protocol. Ofta använd som förkortning för SSH FTP, ett säkert protokoll för filöverföring.
SIRA-enkät	Finlands Banks insamling av statistik från investeringsfonder. Även statistiken från penningmarknadsfonder samlas in med SIRA-enkäten, trots att de klassificeras som monetära finansinstitut. <a href="http://www.finlandsbank.fi/se/tilastot/raportointiohjeet/sijoitusrahastot.htm">http://www.finlandsbank.fi/se/tilastot/raportointiohjeet/sijoitusrahastot.htm</a>
Specialföretag	Ett företag som utför en eller flera värdepapperiseringar och som är ekonomiskt oberoende av originatorn. Specialföretaget emitterar eller avser att emittera värdepapper, andelar, andra skuldförbindelser och/eller finansiella derivat.
SSPE	Securitisation Special Purpose Entity. Se specialföretag.
Standardiserat derivat	Ett derivatkontrakt som handlas och/eller avvecklas på en börs eller motsvarande marknadsplats, vars villkor är fastställda i reglerna för börsen eller marknadsplatsen och som noteras på denna börs eller marknadsplats dagligen (I.341).
Statistikperiod	Den period (månad, kvartal eller år) som den rapporterade statistiken gäller.
Svävande poster	Suspense items. Tillgångssaldon i institutets balansräkning som inte är kontoförda under kundnamn men som ändå hänför sig till kundmedel (t.ex. medel som ska investeras, överföras eller avvecklas).
Syndikerat lån	Ett lån i vilket flera institut deltar som långgivare. Det syndikerade lånet samordnas normalt av ett institut (lead manager).
System för efterlevnads-kontroll av statistikkrav	ECB har skapat ett system för efterlevnadskontroll av statistikkraven för monetära finansinstitut. I systemet kontrolleras att rapportörerna uppfyller minimistandarderna för dataöverföring, noggrannhet och begreppsmässig överensstämmelse. Institut som inte uppfyller förordningens minimistandarder kan föreläggas sanktioner. <a href="http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/pdf/c_19520040731sv00080009.pdf">http://www.ecb.europa.eu/ecb/legal/pdf/c_19520040731sv00080009.pdf</a>
Säljoption	Ett derivatkontrakt som ger rätten att sälja den underliggande tillgången.
Tail reporting	Se förenklad rapportering och kvartalsrapportör.
Teckningsoption	Ger innehavaren rätten att teckna aktier vid en framtida emission. Teckningsrätten gäller i flera år.
Teknisk post	000-post i början av filen. Satspost för rapportering av information om bl.a. uppgiftslämnaren.
Tilläggssektor	I vissa fall måste ytterligare information om motpartssektorer samlas in enligt ECB:s krav. Sådan information behövs om specialföretag och clearingorganisationer som är centrala motparter. Deras sektortillhörighet är S.123 eller S.124 (kodlista 30).
TOL 2008	Gällande näringsgrensindelning (branschindelning) som grupperar likartade verksamheter. Systemet delar in driftställen, såsom fabriker, affärer, kontor och verkstäder, i olika näringsgrensgrupper (kodlistorna 31 och 31b).

Transaktion	I RATI-rapporteringen: ställningsvärden (S), flöden (F), värdet för nya utlånings- och inlåningsavtal (N), värden för nya utbetalningar av lån (D), omvända repor (RS), repor (RB) (kodlista 6).
Transaktionsperiod	Ett fält i LD-posten där kvartalsrapportörer rapporterar den månad under vilken ett lån har värdepapperiserats, köpts eller sålts.
TYVI	Förkortning för det finska uttrycket ”Tietovirrat yritysten ja viranomaisten välillä”. Se DCS-operatör.
Underliggande tillgång	Aktie, index, ränta, valuta, råvara eller någon annan variabel som ett finansiellt derivat (option, termin) ger rätt att sälja eller köpa.
Uppdelning på balansposter	Fält i en datapost. I fältet ska anges om balansposten är en tillgång (A), en skuld (L) eller ett åtagande utanför balansräkningen (O).
Uppgifter om kassakravsbasen	Inrapporterad statistik som används till beräkning av kassakravet.
Uppgiftslämnare	Förmedlar rapportörsstatistik till Finlands Bank. Kan också vara någon annan än rapportören.
Upplupen ränta	Ränta som genererats efter den föregående räntebetalningsdagen men ännu inte betalats.
Utfärdare	Säljare av ett finansiellt derivat.
Utlåning (vid)	I datainsamlingen för ECB samma poster som i myndighetsbalansräkningen: B11;0110 <i>På anfordran betalbara tillgodohavanden hos centralbanker</i> , B03;03 <i>Fordringar på kreditinstitut</i> , B03;05 <i>Fordringar på allmänheten och offentliga sektorn</i> och B03;07 <i>Leasingobjekt</i> .
Validering	Kontroll att statistiken inrapporterats enligt postbeskrivning.
Valutakursförändring	Förändring i balansvärde till följd av en förändring i valutakursen för en post i utländsk valuta. Rapporteras inte i MFI-rapporteringen. Räknas ut av Finlands Bank/ECB utifrån inrapporterad statistik.
VIRATI	Förkortning för det finska uttrycket för statistiksamarbetet mellan Finansinspektionen, Finlands Bank och Statistikcentralen för harmonisering och utveckling av datainnehåll, klassificeringar och rapporteringsprogram för myndighetsrapporteringen. <a href="http://www.tilastokeskus.fi/tup/virati/index_sv.html">http://www.tilastokeskus.fi/tup/virati/index_sv.html</a>
VPN-säkrad FTP-förbindelse	VPN = Virtual Private Network. Virtuellt privat nätverk. En teknik för att skapa en säker insynsskyddad förbindelse för överföring av data mellan två eller flera företags nätverk i ett offentligt nätverk (t.ex. Internet).
Värdeförändring	Se omvärdering.
Värdepapper för värdepapper	Security by security (SBS). Varje värdepapper rapporteras för sig på minst en rad, i en datapost.
Värdepapperisering	Försäljning av fordringar till ett specialföretag som emitterar värdepapper. Definieras i artikel 4.37 i direktiv 2006/48/EG och artikel 1 i förordning ECB/2008/30 (också citerad i kapitel 12 i rapporteringsanvisningarna).
Värdepappersregister	Central värdepappersdatabas (CSDB) som ECB upprätthåller över värdepapper med ISIN-kod (ej derivat) och som centralbankerna har tillgång till. De uppgifter som rapportörerna inrapporterat värdepapper för värdepapper berikas för statistiken med data från registret.
Värdereglering	Se omvärdering.
X-nummer	En ID-kod som tilldelas utländska aktörer. Motsvarar FO-numret för

	finländska företag.
YTJ	Förkortning för det finska namnet (Yritys- ja yhteisötietojärjestelmä) på Företags- och organisationsdatasystemet. <a href="http://www.ytj.fi/svenska/">http://www.ytj.fi/svenska/</a>
Äkta kreditkorts-kredit	Utökad kredit som beviljas efter utgången av föregående faktureringsperiod, d.v.s. det debetbelopp på kreditkortskontot som inte betalats vid första möjliga tillfälle. I regel räntebärande kredit.
Överenskommen årlig ränta	Den räntesats som har avtalats individuellt mellan institutet och kunden, utgår från räntebetalningsfrekvensen och har omräknats på årsbasis. Ska spegla den ränta som institutet betalar för inlåning eller erhåller för utlåning.
Överförbar inlåning över natten	Insättningar som kan tas ut i kontanter. De kan direkt på begäran överföras för utbetalningar till andra ekonomiska aktörer.
Överföring av lån	Avyttring eller förvärv av ett lån